#### VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

### **PCT**

### INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

(Artikel 36 und Regel 70 PCT)

l .			Anmelders oder Anwalts 1737	WEITERES VORGEHEN siehe Mitteilung über die Übersendung des internationalen vorläufigen Prüfungsberichts (Formblatt PCT/IPEA/416)					
Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/011816				Internationales Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr) 19.10.2004		Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr) 24.10.2003			
1			tentklassifikation (IPK) oder 02B63/00, F02B63/02,			N11/06			
	elder LMAF	RGM	BH et al.						
1.	Dies beau	er int uftrag	ernationale vorläufige Pr ten Behörde erstellt und	üfungsbericht wurde vo wird dem Anmelder ge	on der mi emäß Artil	t der internatio kel 36 übermit	nalen vorläufigen Prüfung telt.		
2.	Dies	er BE	RICHT umfaßt insgesar	nt 4 Blätter einschließ	lich diese	s Deckblatts.			
Außerdem liegen dem Bericht ANLAGEN bei; dabei handelt es sich um Blätter mit Beschreibur und/oder Zeichnungen, die geändert wurden und diesem Bericht zugrunde liegen, und/oder Blä Behörde vorgenommenen Berichtigungen (siehe Regel 70.16 und Abschnitt 607 der Verwaltun PCT).						liegen, und/oder Blätter mit vor dieser			
	Diese Anlagen umfassen insgesamt 4 Blätter.								
3.	Dies	er Be	ericht enthält Angaben zu	ı folgenden Punkten:					
	Į.		Grundlage des Besche	eids				ĺ	
			Priorität						
	111		•		neit, erfin	derische Latig	keit und gewerbliche Anwendbarkeit		
	IV 🗆 Mangelnde Einheitlichkeit der Erfindung V 🖾 Begründete Feststellung nach Regel 66.2 a)ii) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderische gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellu								
	VI		Bestimmte angeführte	•	a Erriaidi	igen zur Otatz	ung dieser i eststending		
	VII		Bestimmte Mängel der	_	ldung				
	VIII		Bestimmte Bemerkung		_	ng			
Datu	ım der	Einrei	chung des Antrags		Datum o	der Fertigstellun	g dieses Berichts		
23.05.2005  Name und Postanschrift der mit der internationalen Prüfung					24.01.2006				
					Bevollm	āchtigter Bedier	nsteter		
beauftragten Behörde							South The Park of		
D-80298 München Tel. +49 89 2399 - 0 Tx: 523656 epmu d					Kaneli	s, K		in Pelon.	
i			x: +49 89 2399 - 4465	<b></b>	Tol : 40	89 2399-7558			

#### INTERNATIONALER VORLÄUFIGER **PRÜFUNGSBERICHT**

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/011816

1. Hinsichtlich der **Bestandteile** der internationalen Anmeldung (Ersatzblätter, die dem Anmeldeamt auf eine Aufforderung nach Artikel 14 hin vorgelegt wurden, gelten im Rahmen dieses Berichts als "ursprünglich eingereicht" und sind ihm nicht beigefügt, weil sie keine Änderungen enthalten (Regeln 70.16 und 70.17)):

	Beschreibung, Seiten							
	1-13	3	in der ursprünglich eingereichten Fassung					
	Ans	prüche, Nr.						
	1-13	3	eingegangen am 27.08.2005 mit Schreiben vom 26.	08.2005				
	Zeid	chnungen, Blätter						
	1/3-	3/3	in der ursprünglich eingereichten Fassung					
2.	Hinsichtlich der <b>Sprache</b> : Alle vorstehend genannten Bestandteile standen der Behörde in der Sprache, in der die internationale Anmeldung eingereicht worden ist, zur Verfügung oder wurden in dieser eingereicht, sofern unter diesem Punkt nichts anderes angegeben ist.							
		Bestandteile standen jereicht; dabei handel	Behörde in der Sprache: zur Verfügung bzw. wurden sich um:	in dieser Sprache				
		die Sprache der Übe (nach Regel 23.1(b))	zung, die für die Zwecke der internationalen Recherche	eingereicht worden ist				
		die Veröffentlichungs	ache der internationalen Anmeldung (nach Regel 48.3(b)	)).				
		die Sprache der Übe worden ist (nach Reg	zung, die für die Zwecke der internationalen vorläufigen 5.2 und/oder 55.3).	Prüfung eingereicht				
<ol> <li>Hinsichtlich der in der internationalen Anmeldung offenbarten Nucleotid- und/ode internationale vorläufige Prüfung auf der Grundlage des Sequenzprotokolls durch</li> </ol>			tionalen Anmeldung offenbarten <b>Nucleotid- und/oder A</b> ung auf der Grundlage des Sequenzprotokolls durchgefü	minosäuresequenz ist die ihrt worden, das:				
		in der internationaler	meldung in schriftlicher Form enthalten ist.					
		zusammen mit der in	ationalen Anmeldung in computerlesbarer Form eingere	eicht worden ist.				
		bei der Behörde nac	glich in schriftlicher Form eingereicht worden ist.					
		Dei der Behörde nachträglich in computerlesbarer Form eingereicht worden ist.						
		Die Erklärung, daß d Offenbarungsgehalt	achträglich eingereichte schriftliche Sequenzprotokoll ni internationalen Anmeldung im Anmeldezeitpunkt hinaus	cht über den geht, wurde vorgelegt.				
		Die Erklärung, daß d Sequenzprotokoll en	computerlesbarer Form erfassten Informationen dem se echen, wurde vorgelegt.	chriftlichen				
4.	Auf	grund der Änderunge	nd folgende Unterlagen fortgefallen:					
		Beschreibung,	ten:					
		Ansprüche,						
		Zeichnungen,	tt:					

# INTERNATIONALER VORLÄUFIGER PRÜFUNGSBERICHT

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP2004/011816

5. 🗆	Dieser Bericht ist ohne Berücksichtigung (von einigen) der Änderungen erstellt worden, da diese aus der
	angegebenen Gründen nach Auffassung der Behörde über den Offenbarungsgehalt in der ursprünglich
	eingereichten Fassung hinausgehen (Regel 70.2(c)).

(Auf Ersatzblätter, die solche Änderungen enthalten, ist unter Punkt 1 hinzuweisen; sie sind diesem Bericht beizufügen.)

6. Etwaige zusätzliche Bemerkungen:

V. Begründete Feststellung nach Artikel 35(2) hinsichtlich der Neuheit, der erfinderischen Tätigkeit und der gewerblichen Anwendbarkeit; Unterlagen und Erklärungen zur Stützung dieser Feststellung

1. Feststellung

Neuheit (N) Ja: Ansprüche 1-13

Nein: Ansprüche -

Erfinderische Tätigkeit (IS) Ja: Ansprüche 1-13

Nein: Ansprüche -

Gewerbliche Anwendbarkeit (IA) Ja: Ansprüche: 1-13

Nein: Ansprüche: -

2. Unterlagen und Erklärungen:

siehe Beiblatt

# INTERNATIONALER VORLÄUFIGER Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/011816 PRÜFUNGSBERICHT - BEIBLATT

1). Es werden folgende Dokumente herangezogen:

D1: US4720638 D2: US5028858 D3: DE9309436U

- 2). D1, das als nächstliegender Stand der Technik gilt, offenbart eine:
  - Handgehaltene Arbeitsmaschine (1) in Fig. 1 mit wenigstens einem Verbrennungsmotor (3), der im Betrieb eine Versorgungsspannung benötigt (Spalte 1, Zeilen 64-68), und einem Spannungsgenerator (18, 19) in Fig. 2, der eine von der Drehzahl des Verbrennungsmotors abhängige Generatorspannung abgibt, die zur Erzeugung der Versorgungsspannung dient (Spalte 5, Zeilen 44-48).
- 3). Der Anspruch 1 unterscheidet sich von D1 darin dass
  - die handgehaltene Arbeitsmaschine elektrisch mit einer zusätzlichen Spannungsquelle verbunden ist, die vor dem Starten des Verbrennungsmotors die benötigte, zu diesem Zeitpunkt noch nicht vorhandene Versorgungsspannung bereitstellt, und
  - sich bei der handgehaltenen Arbeitsmaschine die im Betrieb des Verbrennungsmotors benötigte Versorgungsspannung teilt, und die zusätzliche Spannungsquelle nur die benötigte Steuerungsspannung vor dem Start des Motors liefert.
- 4). Der Rasenmäher in D1 benutzt eine Batterie zum Anlassen der Verbrennungsmotors, doch sitzt sie auf dem Trägerblech getrennt vom restlichen Antriebsaggregat. So hätte der Fachman, der ein kompaktes Handwerkzeug entwickeln will, wie hier eine Kettensäge, keinen Anlass, die Batterie ins Gehäuse zu integrieren und die Zündspannung für den Motor und die Versorgungsspannung für das gesamte Gerät während des Betriebs getrennt zu steuern, um die Bereitschaft des Werkzeugs zu verlängern. und Der Anspruch 1 ist daher neu und erfinderisch (Art. 33(2) und (3) PCT).
- 5). Die Ansprüche 2-13 definieren Details des Starter/Generators und des Batterieladegerätes, so dass sie ebenfalls neu und erfinderisch sind (Art. 33(2) und (3) PCT).

10/577283

26.08.2005

EP0411816

IAP12 Rec'd PCT/PTO 24 APR 2006

Aktenzeichen: PCT/EP 2004/011816 Anmelder: DOLMAR GmbH et. al.

#### **ANSPRÜCHE**

1. Handgehaltene Arbeitsmaschine (100) mit wenigstens einem Verbrennungsmotor (12), der im Betrieb eine Versorgungsspannung benötigt, und einem Spannungsgenerator, der eine von der Drehzahl des Verbrennungsmotors (12) abhängige Generatorspannung abgibt, die zur Erzeugung der Versorgungsspannung dient, dadurch gekennzeichnet, dass die handgehaltene Arbeitsmaschine (100) elektrisch mit einer zusätzlichen Spannungsquelle (14) verbunden ist, die vor dem Starten des Verbrennungsmotors (12) die benötigte, zu diesem Zeitpunkt noch nicht vorhandene Versorgungsspannung bereitstellt, wobei sich bei der handgehaltenen Arbeitsmaschine die im Betrieb des Verbrennungsmotors (10) benötigte Versorgungsspannung in eine Zündspannung und eine Steuerungsspannung teilt, und die zusätzliche Spannungsquelle (14) nur die benötigte Steuerungsspannung vor dem Start des Motors (12) liefert.

- Handgehaltene Arbeitsmaschine nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass die von der zusätzlichen Spannungsquelle (14) gelieferte Spannung unabhängig von der Drehzahl des Verbrennungsmotors (12) ist.
- 3. Handgehaltene Arbeitsmaschine nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, dass die zusätzliche Spannungsquelle (14) wenigstens einen Akkumulator (14a) aufweist, der wiederaufladbar ist.

Aktenzeichen: PCT/EP 2004/011816 Anmelder: DOLMAR GmbH et. al. 25.08.2005

4. Handgehaltene Arbeitsmaschine nach Anspruch 3, dadurch gekennzeichnet, dass der Akkumulator (14a) entweder durch ein externes Ladegerät oder durch den Spannungsgenerator mit einer nachgeordneten Ladeschaltung wiederaufladbar ist.

- 5. Handgehaltene Arbeitsmaschine nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, dass die zusätzliche Spannungsquelle (14) wenigstens eine auswechselbare Batterie (14b) aufweist.
- 6. Handgehaltene Arbeitsmaschine nach einem der Ansprüche 1 bis 5, dadurch gekennzeichnet, dass die zusätzliche Spannungsquelle (14) in der handgehaltenen Arbeitsmaschine (100) integriert ist.
- 7. Handgehaltene Arbeitsmaschine nach einem der Ansprüche 1 bis 6, dadurch gekennzeichnet, dass die zusätzliche Spannungsquelle (14) an- oder einsteckbar an bzw. in das Gehäuse (10) der handgehaltenen Arbeitsmaschine (100) ist.
- 8. Handgehaltene Arbeitsmaschine nach einem der Ansprüche 1 bis 5, dadurch gekennzeichnet, dass die zusätzliche Spannungsquelle (14) extern vom Gehäuse (10) der handgehaltenen Arbeitsmaschine (100) angeordnet ist und durch einen elektrischen Leiter und einer

Aktenzeichen: PCT/EP 2004/011816 Anmelder: DOLMAR GmbH et. al. 25.08.2005

Steckverbindung (16) mit der Arbeitsmaschine (100) elektrisch verbunden ist.

9. Handgehaltene Arbeitsmaschine nach einem der Ansprüche 1 bis 8,

dadurch gekennzeichnet,

dass die zusätzliche Spannungsquelle (14) mit weiteren elektrischen bzw. elektronischen Schaltungen oder weiteren Hilfsgeräten der handgehaltenen Arbeitsmaschine (100) elektrisch verbunden ist und diese mit Spannung versorgt.

Handgehaltene Arbeitsmaschine nach einem der Ansprüche
 bis 9,

dadurch gekennzeichnet,

dass eine Kontrollvorrichtung (17) vorgesehen ist, die den Ladezustand der zusätzliche Spannungsquelle (14) überwacht und durch ein optisches und/oder akustisches Signal wiedergibt.

11. Handgehaltene Arbeitsmaschine nach einem der Ansprüche 1 bis 10,

dadurch gekennzeichnet,

dass eine Kontrollvorrichtung zur Erfassung der Lade- bzw. Nachlademöglichkeit der zusätzlichen Spannungsquelle (14) vorgesehen ist.

12. Handgehaltene Arbeitsmaschine nach einem der Ansprüche 1 bis 11,

dadurch gekennzeichnet,

dass die zusätzliche Spannungsquelle (14) durch einen Start / Stop-Schalter (13) zu- und abschaltbar ist.

Aktenzeichen: PCT/EP 2004/011816 Anmelder: DOLMAR GmbH et. al.

25.08.2005

13. Handgehaltene Arbeitsmaschine nach einem der Ansprüche 1 bis 12,

dadurch gekennzeichnet,

dass die zusätzliche Spannungsquelle (14) mit einem elektrischen Anlasser, der zum automatischen Starten des Verbrennungsmotors (12) der handgehaltenen Arbeitsmaschine (100) vorgesehen ist, elektrisch verbunden ist.